

ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ
Bajkalská 27, P.O. BOX 12, 820 07 Bratislava

Číslo: 0069/2010/T-PE

ROZHODNUTIE

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, ako vecne príslušný správny orgán, podľa § 5 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), podľa § 5 zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. vo veci žiadosti o zmenu v povolení evidovanú pod číslom: **2291-2010-BA** vykonal zmenu povolenia č. 2005T 0032 – 16. zmena zo dňa 20.10.2009 a vydáva

povolenie č. 2005T 0032 - 17. zmena
právnickej osobe

obchodné meno: **Prvá ružinovská spoločnosť, a.s.**
IČO: **35 768 266** sídlo: **Mlynské Nivy 61, 827 11 Bratislava**

na predmet podnikania:
výroba tepla, rozvod tepla

Rozsah predmetu podnikania:

výroba tepla: celkový inštalovaný výkon 20,904 MW; z toho plynne palivo 20,904 MW

rozvod tepla: maximálny výkon pre dodávku tepla 138,41 MW

Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení: príloha č. 1

Vymedzené územie: príloha č.2

Zodpovedný zástupca: Dušan Petráš

Konatelia alebo členovia štatutárneho orgánu: Ing. Peter Strýček
Ing. arch. Ivan Boháč
Ing. Martin Žigo
Ing. Miroslav Pajchl

Doba začatia výkonu podnikania: 02.08.2005

Doba platnosti povolenia do: na dobu neurčitú

Povinnosti a technické podmienky vykonávania povolenej činnosti: Držiteľ povolenia je povinný dodržiavať všetky ustanovenia zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. a zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a všeobecne záväzné predpisy vydané na ich základe. Povolenie sa vzťahuje len na technické zariadenia, na ktoré držiteľ povolenia preukázal technické predpoklady na vykonávanie povolenej činnosti. Týmto rozhodnutím sa mení rozhodnutie o vydaní povolenia č. 2005T 0032 – 16. zmena vydané dňa 20.10.2009 Úradom pre reguláciu sieťových odvetví.

Odôvodnenie: Držiteľ povolenia požiadal dňa 11.03.2010 Úrad pre reguláciu sieťových odvetví podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. o vykonanie zmeny v systave tepelných zariadení – vyňatie 1 OST a doplnenie 1 DK - v povolení č. 2005T 0032 – 16. zmena zo dňa 20.10.2009. Úrad pre reguláciu sieťových odvetví posúdil žiadosť ako odôvodnenú a rozhodol vykonať zmenu a vydať povolenie na podnikanie v tepelnej energetike tak, ako je uvedené vo výrokovej časti. Pretože účastníkovi konania bolo vyhovené v plnom rozsahu, podrobnejšie odôvodnenie rozhodnutia podľa § 47 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní nie je potrebné.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni môžu účastníci konania podľa § 53 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, Bajkalská 27, 820 07 Bratislava. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Bratislava, vydané dňa 28. mája 2010

Ing. Mária Marková
riaditeľka odboru regulácie tepelnej energetiky

Technický popis zariadení na výrobu tepla

Por. č.	Názov zdroja (CZT, BK, DK)	Adresa prevádzky		Palivo	Inštalovaný výkon [MW]	Ročná výroba [MWh]
		ulica, číslo	obec			
1.	BK - PK 3550	Banšelova 14	Bratislava	ZP	3,018	3 577
2.	BK - PK 5418	Kašmírska 15	Bratislava	ZP	1,215	1 521
3.	BK - PK 6985	Staré záhrady	Bratislava	ZP	1,520	2 593
4.	BK - PK 8894	Krížna 64	Bratislava	ZP	2,400	1 103
5.	DK - PK 28	Daxnerovo námestie 5	Bratislava	ZP	0,287	571
6.	DK - PK 29	Listová 10	Bratislava	ZP	0,180	290
7.	DK - PK 483	Vietnamská 11	Bratislava	ZP	0,216	176
8.	DK - PK 8472	Prievozska 25	Bratislava	ZP	0,810	557
9.	DK - PK 531	Kvetná 16	Bratislava	ZP	0,140	207
10.	DK - PK 3015	Vietnamská 41	Bratislava	ZP	0,232	1 290
11.	DK - PK 4548	Záhradnícka 52	Bratislava	ZP	0,236	557
12.	DK - PK 6500	Prievozska 9	Bratislava	ZP	1,154	458
13.	DK - PK 6600	Rusovecká cesta 7	Bratislava	ZP	0,272	358
14.	DK - PK 6700	Dunajská 25	Bratislava	ZP	0,272	177
15.	DK - PK 6800	Saratovská OC	Bratislava	ZP	0,436	700
16.	DK - PK 119 Hotel Garni	Pri Starom Mýte 1	Bratislava	ZP	0,210	464
17.	DK - PK 120 Octopus	Záhradnícka	Bratislava	ZP	1,380	2 461
18.	DK - PK 127	Riazanská 87	Bratislava	ZP	0,288	639
19.	DK - PK 129 VVZ	Vajnorská 142	Bratislava	ZP	0,400	528
20.	DK - PK Panenská 6	Panenská 6	Bratislava	ZP	0,210	278
21.	DK - PK 135 H-Business Center	Rožňavská 24	Bratislava	ZP	0,300	408
22.	DK - PK 137 Hrachová A	Hrachová	Bratislava	ZP	0,420	639
23.	DK - PK 138 Hrachová B	Hrachová	Bratislava	ZP	0,370	556
24.	DK - PK 139 Hrachová C	Hrachová	Bratislava	ZP	0,370	556
25.	DK - PK 140 Hrachová D	Hrachová	Bratislava	ZP	0,264	556

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2005T 0032 – 17. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Por. č.	Názov zdroja (CZT, BK, DK)	Adresa prevádzky		Palivo	Inštalovaný výkon [MW]	Ročná výroba [MWh]
		ulica, číslo	obec			
26.	DK - PK 130 Straková	Straková 3	Bratislava	ZP	0,450	1 750
27.	DK - PK Tomanková	Tománková 2/A	Bratislava	ZP	0,360	417
28.	DK - PK Saratov II	Saratovská obj. 69	Bratislava	ZP	0,521	639
29.	DK-PK 141 MAJOR	Vajnorská 134/B	Bratislava	ZP	0,300	444
30.	DK-PK 142 Vietnamská F	Vietnamská	Bratislava	ZP	0,300	600
31.	DK-PK Stromová	Stromová 44	Bratislava	ZP	1,200	2 111
32.	DK-PK 143 Bancíková	Bancíkovej	Bratislava	ZP	0,354	656
33.	DK-PK ZŠ Vladimíra Dzurilu	Ružinovská 4	Bratislava	ZP	0,399	681
34.	DK-PK 144 AHOJ	Sliačska	Bratislava	ZP	0,420	480
				Spolu	20,904	28 442

Technický popis zariadení na rozvod tepla

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
1.	OST 13	Zelinárska 4	Bratislava	TV	0,6		1,70
2.	OST 193	Liptovská 1	Bratislava	TV	0,6		4,00
3.	SR z OST 193	Liptovská 1	Bratislava	TV	0,6	0,700	
4.	OST 220	Mierová 116	Bratislava	TV	0,6		1,75
5.	SR z OST 220	Mierová 116	Bratislava	TV	0,6	0,050	
6.	OST 970	Jarabinková 6	Bratislava	TV	0,6		2,50
7.	SR z OST 970	Jarabinková 6	Bratislava	TV	0,6	0,070	
8.	OST 2214	Na úvrati 12	Bratislava	TV	0,6		1,75
9.	SR z OST 2214	Na úvrati 12	Bratislava	TV	0,6	0,150	
10.	OST 7634	Prievozská 35	Bratislava	TV	0,6		1,93
11.	SR z OST 7634	Prievozská 36	Bratislava	TV	0,6	0,040	
12.	SR z OST 701	Páričkova 19	Bratislava	TV	0,6	0,176	0,66
13.	SR z OST 702	Velehradská 7	Bratislava	TV	0,6	1,300	2,55
14.	SR z OST 703	Budovateľská 25	Bratislava	TV	0,6	0,430	1,70
15.	SR z OST 704	Kulíšková 9	Bratislava	TV	0,6	0,085	0,45
16.	SR z OST 705	Dulovo námestie 1	Bratislava	TV	0,6	0,110	1,97
17.	SR z OST 706	Dulovo námestie 5	Bratislava	TV	0,6	0,440	1,12
18.	SR z OST 707	Dulovo námestie 7	Bratislava	TV	0,6	0,350	1,92
19.	SR z OST 708	Dulovo námestie 11	Bratislava	TV	0,6	0,176	1,92
20.	SR z OST 751	Komárnická 6	Bratislava	TV	0,6	0,125	1,45
21.	SR z OST 753	Smolnícka 10	Bratislava	TV	0,6	0,396	1,11
22.	SR z OST 754	Svidnícka 7	Bratislava	TV	0,6	0,110	1,73
23.	SR z OST 755	Komárnická 22	Bratislava	TV	0,6	0,142	1,11
24.	SR z OST 756	Haburská 1	Bratislava	TV	0,6	0,205	1,28
25.	SR z OST 757	Sabinovská 11	Bratislava	TV	0,6	0,094	0,92

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2005T 0032 – 17. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
26.	SR z OST 758	Haburská 14	Bratislava	TV	0,6	0,157	1,12
27.	SR z OST 759	Haburská 25	Bratislava	TV	0,6	0,160	1,52
28.	SR z OST 760	Zálužnická 1	Bratislava	TV	0,6	0,084	2,80
29.	SR z OST 761	Herlianska 26	Bratislava	TV	0,6	0,342	1,46
30.	SR z OST 762	Komárnická 32	Bratislava	TV	0,6	0,125	0,99
31.	SR z OST 763	Sečovská 12	Bratislava	TV	0,6	0,403	0,99
32.	SR z OST 764	Medzilaborecká 15	Bratislava	TV	0,6	0,126	1,93
33.	SR z OST 765	Komárnická 48	Bratislava	TV	0,6	0,090	1,93
34.	SR z OST 766	Kozmonautická 11	Bratislava	TV	0,6	0,515	2,75
35.	SR z OST 767	Mesačná 10	Bratislava	TV	0,6	0,376	2,80
36.	SR z OST 768	Jadrová 4	Bratislava	TV	0,6	0,565	2,85
37.	SR z OST 769	Planét 33	Bratislava	TV	0,6	0,590	2,65
38.	SR z OST 770	Súhvezdná 44	Bratislava	TV	0,6	0,545	2,35
39.	SR z OST 771	Súmračná 68	Bratislava	TV	0,6	0,520	2,51
40.	SR z OST 772	Chlumeckého 23	Bratislava	TV	0,6	0,500	2,05
41.	SR z OST 773	Ivana Horvátha 34	Bratislava	TV	0,6	0,480	2,19
42.	SR z OST 774	Borodáčova 6	Bratislava	TV	0,6	1,295	2,52
43.	SR z OST 775	Bachova 9	Bratislava	TV	0,6	0,590	2,63
44.	SR z OST 776	Jašíkova 4	Bratislava	TV	0,6	0,400	2,26
45.	SR z OST 777	Kostlivého 22	Bratislava	TV	0,6	1,280	2,94
46.	SR z OST 779	Astrová HB	Bratislava	TV	0,6	0,485	0,92
47.	SR z OST 780	Narcisová 5	Bratislava	TV	0,6	0,325	2,36
48.	SR z OST 781	Šalviová 6	Bratislava	TV	0,6	0,360	2,88
49.	SR z OST 782	Azalková 6	Bratislava	TV	0,6	0,525	2,85
50.	SR z OST 783	Muškatová 7	Bratislava	TV	0,6	0,360	2,21

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2005T 0032 – 17. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
51.	SR z OST 784	Rumančeková 14	Bratislava	TV	0,6	0,350	2,40
52.	SR z OST 785	Nezábudková 21	Bratislava	TV	0,6	0,330	2,40
53.	SR z OST 786	Martinčeková 30	Bratislava	TV	0,6	0,150	0,86
54.	SR z OST 787	Martinčeková 28	Bratislava	TV	0,6	0,180	1,50
55.	SR z OST 788	Martinčeková 20	Bratislava	TV	0,6	0,170	1,50
56.	SR z OST 789	Martinčeková 12	Bratislava	TV	0,6	0,350	1,45
57.	SR z OST 790	Miletičova 51	Bratislava	TV	0,6	0,250	0,49
58.	SR z OST 791	Trenčianska 64	Bratislava	TV	0,6	0,145	1,53
59.	SR z OST 792	Prešovská 48	Bratislava	TV	0,6	0,046	0,48
60.	SR z OST 797	Ivánska cesta	Bratislava	TV	0,6	0,030	1,86
61.	SR z OST 799	Jégeho A	Bratislava	TV	0,6	0,435	1,92
62.	SR z OST 801	Bajzova	Bratislava	TV	0,6	0,634	2,24
63.	SR z OST 802	Jégeho C	Bratislava	TV	0,6	0,480	3,20
64.	SR z OST 805	Hraničná 63	Bratislava	TV	0,6	0,160	0,89
65.	SR z OST 806	Ružová dolina 18	Bratislava	TV	0,6	0,370	1,38
66.	SR z OST 807	Jelačičova 16	Bratislava	TV	0,6	0,400	2,09
67.	SR z OST 808	Jégeho E	Bratislava	TV	0,6	0,278	2,41
68.	SR z OST 811	Trnavská	Bratislava	TV	0,6	0,240	0,40
69.	SR z OST 812	Trenčianska 44	Bratislava	TV	0,6	0,063	1,14
70.	SR z OST 813	Vuka Karadžiča 6	Bratislava	TV	0,6	0,024	1,35
71.	SR z OST 814	Cyrilova 3	Bratislava	TV	0,6	0,010	0,42
72.	SR z OST 815	Jašíkova 19	Bratislava	TV	0,6	0,010	0,87
73.	SR z OST 816	Ondavská	Bratislava	TV	0,6	0,362	1,69
74.	SR z OST 817	Obilná 6	Bratislava	TV	0,6	0,010	1,86
75.	SR z OST 819	Šumavská	Bratislava	TV	0,6	0,220	0,92

Príloha č. 1 k povoleniu č. 2005T 0032 – 17. zmena – Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
76.	SR z OST 820	Kupeckého	Bratislava	TV	0,6	0,580	3,20
77.	SR z OST 822	Seberíniho	Bratislava	TV	0,6	0,075	0,48
78.	SR z OST 828	Dohnányho 12	Bratislava	TV	0,6	0,165	1,11
79.	TR z PK 3550	Banšelova 14	Bratislava	TV	0,6	0,450	2,92
80.	TR z PK 5418	Kašmírska 15	Bratislava	TV	0,6	0,060	1,19
81.	TR z PK 6985	Staré záhrady	Bratislava	TV	0,6	0,280	1,52
82.	TR z PK 8894	Krížna 64	Bratislava	TV	0,6	0,120	1,32
83.	OST 118 Dom Techniky	Škultétyho 1	Bratislava	HV	1,3		0,90
84.	SR z OST 118 Dom Techniky	Škultétyho 1	Bratislava	HV	1,3	0,030	
85.	OST 133 Wüstenrot	Košická - Miletičova	Bratislava	HV	2,5		0,54
86.	SR z OST 133 Wüstenrot	Košická - Miletičova	Bratislava	HV	2,5	0,030	
Ročná dodávka tepla spolu [MWh]:		287 794		Spolu:		23,834	